

Predlagatelj Sodišču predlaga, naj:

Predlog za omogočenje izvršbe Statistične agencije Republike Kazahstan proti Komisiji Evropskih skupnosti, vložen dne 28. januarja 2005

— Komisiji spregleda imuniteto, tako da se lahko omogoči izvršba nad denarnimi sredstvi, ki jih ima slednja v posesti za dolžnika, v tem primeru CESD – Communautaire a.s.b.l., saj noben pravni ali dejanski argument ne nasprotuje temu, da bi Komisija kot dolžnikov dolžnik veljavno sprostila denarna sredstva, ki jih ima začasno v posesti, in ki jih je plačala upniku;

(Zadeva C-3/05 SA)

(2005/C 82/13)

— Komisiji naloži plačilo stroškov.

Statistična agencija Republike Kazahstan, ki jo zastopa R. Nathan, avocat, je dne 28. januarja 2005 na Sodišče Evropskih skupnosti proti Komisiji Evropskih skupnosti vložila predlog za omogočenje izvršbe.

Predlagatelj Sodišču predlaga, naj:

Predlog za omogočenje izvršbe družbe Names b.v. proti Komisiji Evropskih skupnosti, vložen dne 28. januarja 2005

(Zadeva C-2/05 SA)

(2005/C 82/12)

— Komisiji spregleda imuniteto, tako da se lahko omogoči izvršba nad denarnimi sredstvi, ki jih ima slednja v posesti za dolžnika, v tem primeru CESD – Communautaire a.s.b.l., saj noben pravni ali dejanski argument ne nasprotuje temu, da bi Komisija kot dolžnikov dolžnik veljavno sprostila denarna sredstva, ki jih ima začasno v posesti, in jih plačala upniku;

— Komisiji naloži plačilo stroškov.

Družba Names b.v., ki jo zastopa R. Nathan, avocat, je dne 28. januarja 2005 na Sodišče Evropskih skupnosti proti Komisiji Evropskih skupnosti vložila predlog za omogočenje izvršbe.

Predlog za sprejem predhodne odločbe na podlagi sodbe Arbeidshof te Brussel z dne 23. decembra 2004 v zadevi Rijksdienst voor sociale zekerheid proti N. V. Herbosch-Kiere

Predlagatelj Sodišču predlaga, naj:

(Zadeva C-2/05)

— Komisiji spregleda imuniteto, tako da se lahko omogoči izvršba nad denarnimi sredstvi, ki jih ima slednja v posesti za dolžnika, v tem primeru CESD – Communautaire a.s.b.l., saj noben pravni ali dejanski argument ne nasprotuje temu, da bi Komisija kot dolžnikov dolžnik veljavno sprostila denarna sredstva, ki jih ima začasno v posesti, in jih plačala upniku;

(2005/C 82/14)

(Jezik postopka: nizozemščina)

— Komisiji naloži plačilo stroškov.

Arbeidshof te Brussel je s sodbo z dne 23. decembra 2004 v zadevi Rijksdienst voor sociale zekerheid proti N. V. Herbosch-Kiere, ki ga je sodno tajništvo prejelo dne 5. januarja 2005, Sodišču Evropskih skupnosti predložil predlog za sprejem predhodne odločbe.